

Office national  
de l'énergie



National Energy  
Board

Dossier IA 2011-001 CSA Z662-11  
Le 14 juillet 2011

Destinataires : Les sociétés relevant de la compétence de l'Office national de l'énergie,  
l'Association canadienne de pipelines d'énergie,  
l'Association canadienne des producteurs pétroliers et  
les organismes de réglementation provinciaux et territoriaux

**Objet : Avis d'information ONÉ IA 2011-001 de l'Office national de l'énergie**

Madame, Monsieur,

L'Office national de l'énergie a publié l'avis d'information ci-joint portant sur la nouvelle norme *CSA Z662-11 – Réseaux de canalisations de pétrole et de gaz*. L'Office s'attend que cet avis soit largement diffusé au profit de tous les membres de votre organisation qui devraient en prendre connaissance.

Si vous avez des questions : Brian Nesbitt, Office national de l'énergie, 403-299-2771.

Veuillez agréer, Madame, Monsieur, mes salutations distinguées.

La secrétaire de l'Office,

A handwritten signature in black ink that reads "AnneMarie Erickson".

Anne-Marie Erickson



## **Norme CSA Z662-11 – *Réseaux de canalisations de pétrole et de gaz***

### **Motif**

L'Association canadienne de normalisation a récemment publié la norme CSA Z662-11 – *Réseaux de canalisations de pétrole et de gaz*. Il s'agit d'une mise à jour d'une norme existante.

### **Contexte**

En vertu des dispositions de l'article 1 et de l'alinéa 4(1)*d* du *Règlement de 1999 sur les pipelines terrestres*, celui-ci renvoie toujours à la plus récente version de la norme, laquelle s'applique à compter de la date de sa publication, soit le 8 juillet 2011.

### **Attentes de l'Office**

Étant donné que la norme CSA Z662-11 a subi d'importants changements et ajouts, l'Office s'attend que les sociétés la lisent attentivement et qu'elles mettent en œuvre, dans les plus brefs délais, les mesures nécessaires pour assurer la conformité à ses dispositions.

Dans le cas des demandes déjà présentées à l'Office, les sociétés devront fournir de l'information supplémentaire précisant la façon dont le projet répondra aux exigences de la norme CSA Z662-11.

### **Renseignements complémentaires**

Pour un complément d'information au sujet des modifications apportées à la norme CSA Z662-11 – *Réseaux de canalisations de pétrole et de gaz*, veuillez la consulter directement ou communiquer avec Brian Nesbitt, à l'Office national de l'énergie, au 403-299-2771.